

# SISUKORD

Soovituseks 15

## ANTIIGIST RENESSANSINI 17

### HOMEROS 18

Odüsseia 18

VII laul 18

XXI laul 19

XXII laul 20

### HESIODOS 21

Tööd ja päevad 21

### ARCHILOCHOS 27

fr. 1, 5, 19, 128 27

fr. 185 28

### TYRTAIOS 29

fr. 10 29

### SOLON 30

Eunomia (Hea riigikord) 30

fr. 4 30

fr. 9 30

### ALKAIOS 31

fr. 335 31

### SAPPHO 32

Aphroditele 32

fr. 2 32

fr. 16 32

### ANAKREON 34

fr. 12, 50 34

**AISOPOS 35**

96 Reetor Demades 35

119 Zeus ja rebane 35

143 Pilliroog ja õlipuu 35

72 Härjakarjus ja Herakles 36

Rohutirts ja sipelgad 36

**SIMONIDES 37**

fr. 15, 74 37

Danae (fr. 38) 37

**AISCHYLOS 39**

Tõivutoojad 39

**EURIPIDES 42**

Hippolytos 42

**ARISTOTELES 46**

Nikomachose eetika 46

Luulekunstist 47

**LONGOS 48**

Daphnis ja Chloe 48

**PLAUTUS 51**

Hooplev sõjamees 51

**TERENTIUS 55**

Vennaksed 55

**GAIUS JULIUS CAESAR 58**

Märkmeid Gallia sõjast 58

**CICERO 61**

Parimat liiki kõnemeestest 61

Tuttavatele 63

**VERGILIUS 64**

Georgica 64

Aeneis 66

Daphnis 69

**HORATIUS 73**

Epoodid 73

**OVIDIUS 75**

Pisut ju aeg oli üle lõunase tunni 75

X, 1–77 (Orpheus ja Eurydice) 75

X, 243–297 (Pygmalion) 77

Armukunst 79

**PETRONIUS 81**

Väline ilu 81

Kuldsed õunad 81

Trimalchio pidusöök 81

**APULEIUS 85**

Kuldne eesel 85

**UUS TESTAMENT 88**

Matteuse evangeelium 88

**KELDI EEPOS 90**

Cuchulinni sündimine 90

**VANEM EDDA 92**

Hóvamól (Õilsa õpetusi) 92

**BEOWULF 95**

**TRISTANI JA ISOLDE LUGU 99**

**KURTUAASNE LÜÜRIKA 102**

**GUILHEM DE PEITIEU 102**

Kantsoon 102

**BERTRAN DE BORN 103**

Sirventees 103

**GIRAUT DE BORNELH 104**

Alba 104

**BLONDEL DE NESLE 104**

Mu rõõm... 104

**GUIJOT DE DIJON 105**

Palverännulaul 105

**FABLIOD 106**

Punikust, preestri lehmast 106

**VAGANTIDE LUULE 107**

Preester ja hunt 107

Talutütar ärkas 108

Lahke karjatüdruk 108

**CARMINA BURANA 109**

Kui me külakõrtsis käime 109

Amor lendab igal pool 110

Tule, tule, kallike 110

Kuuluks maailm koguni 110

Vihatunne sügaval 110

**FRANÇOIS VILLON 111**

Tänuballaad 111

Ballaad jumalaemale palveks 112

Lõpuballaad 112

Palvekiri Parlamendi Kohtule 113

**AADAMA MÄNG 114**

**GESTA ROMANUM 120**

Naljakas näide selle kohta, et naised ei tohi üheski asjas usaldada, eriti saladuste varjamises mitte 120

**DANTE ALIGHIERI 121**

Uus elu 121

**GIOVANNI BOCCACCIO 123**

Dekameron 123

**COMMEDIA DELL'ARTE 125**

Abielumees 125

**NICCOLÒ MACHIAVELLI 128**

Valitseja 128

<b>TORMESE LAZARILLO ELUKÄIK</b>	130
<b>LUGU DOKTOR JOHANN FAUSTIST</b>	133
<b>SADA UUT NOVELLI</b>	135
Õnnetud armastajad	135
<b>MIGUEL DE CERVANTES</b>	139
Mustlasneiu	139
<b>WILLIAM SHAKESPEARE</b>	143
Kirglik palverändur	143
Sonetid	145

## **BAROKIST ROMANTISMINI** 149

<b>BALTASAR GRACIÁN</b>	150
Käsioraakel ja arukuse kunst	150
<b>PEDRO CALDERÓN</b>	152
Elu on unenägu	152
<b>MOLIÈRE</b>	156
Arst vastu tahtmist	156
<b>VOLTAIRE</b>	164
Kohtlane	164
<b>JEAN-JACQUES ROUSSEAU</b>	167
Émile	167
<b>ANTOINE FRANÇOIS PRÉVOST</b>	170
Manon Lescaut	170
<b>DENIS DIDEROT</b>	174
Fatalist Jacques ja tema isand	174
<b>JOHANN WOLFGANG GOETHE</b>	177
Vihm ja vikerkaar	177
Armsama lähedus	177
Noore Wertheri kannatused	178

**FRIEDRICH SCHILLER 180**

Palvekiri 180

Laulu võim 181

**GEORGE GORDON BYRON 182**

Ela hästi! 182

Nutvale neitsile 183

Kirjutus albumisse 183

Su elu lõppes 183

Sa nutsid – pisarpärle täis... 183

Maryle 184

Augustale 185

Byroni viimsed read 186

**PERCY BYSSHE SHELLEY 187**

Stroofid. Kirjutet nukruses Napoli lähedal 187

Vabadus 188

Kaduvik 189

Aeg, mis hajus 189

Mälestus 190

**ROBERT BURNS 191**

Ammustele aegadele 191

Kui õis, mis õitseb heinamaal 191

Põlev armastus 192

**HÖLDERLIN 193**

Nii nagu pidupäeval... 193

**NOVALIS 195**

Aforisme ja fragmente 195

**ADELBERT VON CHAMISSO 198**

Boncourt'i loss 198

**HANS CHRISTIAN ANDERSEN 199**

Meil maa peal elu kurblik näib 199

Lund on veel maas ja vahel teeb tuisku 199

**HEINRICH HEINE 200**

- See, kes esmaarmus nurjub 200
- Nii aastad tulevad ja kaovad 200
- Kui sa valge puu all istud 200
- Mäeidüll 201
- Nägin haldjaid kihutamas 202
- Jälle süda unest ärkab 202

**EDGAR ALLAN POE 203**

- Unenägu unenäos 203
- Vaikusele 203
- Annie'le 204
- Surulane 206

**FRANÇOIS RENÉ CHATEAUBRIAND 209**

- René 209

**PROSPER MÉRIMÉE 212**

- Federigo 212

**GEORGE SAND 219**

- Väike Fadette 219

**ALEKSANDR PUŠKIN 223**

- Vürstinna Z. A. Volkonskajale 223
- Ma armastasin teid; see arm küll raske 223
- Kui mõnel tüütul jõudetunnil 223
- Ses viljatus ja kirjus melus 224
- Muinasjutt kalamehest ja kalakesest 224
- Pruudile N. N. Gontšarovale 227

**MIHHAIL LERMONTOV 229**

- Romanss J...le 229
- Kord saabub päev, kui kõigi süüdistatud 229
- Monoloog 230
- Sõbrale 231
- Deemon 231

## REALISMIST POSTMODERNISMINI 235

### CHARLES DICKENS 236

Hullumeelse käsikiri 236

### HONORÉ DE BALZAC 239

Šagräännahk 239

### GUSTAVE FLAUBERT 242

Käibetõdede leksikon 242

### FJODOR DOSTOJEVSKI 247

Valged ööd 247

Inimene on saladus 249

### LEV TOLSTOI 252

Pihtimus 252

### ÉMILE ZOLA 255

Daamide õnn 255

### CHARLES BAUDELAIRE 258

Väikesed poeemid proosas 258

Olematuse maitse 260

Seestunu 260

Nagu põhjatu taevas, öös tummuv ja mustav 261

Mõrane kell 261

Sügissonett 262

### OSCAR WILDE 263

Isekas hiiglane 263

### PAUL VERLAINE 266

Green 266

### ARTHUR RIMBAUD 267

Delirium 267

### WALT WHITMAN 269

Sinule, Demokraatia 269

Istun ja vaatan 269

**EMILY DICKINSON 270**

- Ma olin Aastaid nälginud 270
- Maist õnne magusaimaks 270
- Ma mõõdan iga Kannatust 271
- Ma kardan Meest kel napp on Jutt 271

**RAINER MARIA RILKE 272**

- Neljas eeleegia 272
- Ja ikkagi surmaminek 274

**ALEKSANDR BLOK 277**

- Purpurne öö mäekünkad peitis 277
- Sügisene armastus 277
- Anna Ahmatovale 278

**WILLIAM BUTLER YEATS 279**

- Metsluiged Coole'is 279
- Uudiseid Delfi oraaklile 280
- Kuninga tarkus 281

**EINO LEINO 284**

- Syväri neiu 284
- Eluema kangast kudus 286

**RABINDRANATH TAGORE 288**

- Gitandžali 288
- Aednik 289

**ANTON TŠEHHOV 291**

- Elu on ilus 291
- Rõõm 292
- Kaks leHEMEEST 293

**VIRGINIA WOOLF 296**

- Proua Dalloway 296

**JAMES JOYCE 300**

- Lüüriline lõik romaanist „Odüsseus” 300
- Savi 300

**FRANZ KAFKA 304**

Kirjad Milenale 304

**HERMANN HESSE 306**

Võluri sõnad 306

**ERNEST HEMINGWAY 308**

Ezra Pound ja tema „Bel Esprit” 308

**EZRA POUND 312**

Lähetus 312

**VLADIMIR NABOKOV 314**

Kangelastegu 314

**KURT VONNEGUT 318**

Kodumaata mees 318

**JEROME DAVID SALINGER 321**

Parim päev banaanikala püügiks 321

**ALLEN GINSBERG 326**

Ameerika 326

Neali põrmu juures 328

**JEAN-PAUL SARTRE 329**

Iiveldus 329

**ALBERT CAMUS 332**

Katk 332

**PAUL ÉLUARD 335**

Seitse armastuslaulu sõja ajal 335

**THOMAS STEARNS ELIOT 337**

Õõnsad mehed 337

**FEDERICO GARCÍA LORCA 339**

Õõ truuduseta naisega 339

Gaseel ennenägematust armastusest 340

Rõske siseõu 340

Uus süda 341

**VLADIMIR MAJAKOVSKI 342**

Armastan 342

**SERGEI JESSENIN 345**

Oi mu maa! Oi laiust, sina! 345

Šagane, minu hea Šagane! 345

Laul koerast 346

Elu pettus on, mis kestab päevast päeva 346

**ANNA AHMATOVA 347**

On üks selline naeratus mul 347

Tunneb tõelise õrnuse kohemaid 347

Saatsin kalli kuni esikuni 347

Küll on armunud soove vast! 347

Su valgest majast, vaiksest aiast lahkun 348

Õhk on vingune. Rabas ei lakka 348

Ju hämardub vaikne allee läbi aia 348

**LUIGI PIRANDELLO 349**

Minu naise mees 349

**BERTOLT BRECHT 353**

Laul ühest armsamast 353

Laul minu emast 353

Minu emale 354

Kõikidest asjadest 354

Õppimise ülistus 355

**SAMUEL BECKETT 356**

Krappi viimane lint 356

**TENNESSEE WILLIAMS 360**

Elamiskõlbmatuks tunnistatud 360

**EDWARD ALBEE 369**

Loomaaialugu 369

**JORGE LUIS BORGES 374**

Fiktsioonid 374

GABRIEL GARCÍA MÁRQUEZ 377

Elada, et sellest jutustada 377

UMBERTO ECO 381

Minipäevik 381